

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 85 (1967)

**Heft:** 86

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

1273

Nr. 86

Bern, Freitag 14. April 1967

85. Jahrgang — 85<sup>e</sup> année

Berne, vendredi 14 avril 1967

N<sup>o</sup> 86

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern, Telefon Nummer 031 / 61 20 00  
(Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031 / 61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 15.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsterifit: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspeisige Millimeterzelle oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Berne. Téléphone numéro 031 / 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce 031 / 61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger: fr. 40.— par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

## Inhalt — Sommaire — Sommario

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für künstliche Besamung, Brugg.

Sarex, Société anonyme de recherches mécaniques B. Guignard in Liquidation, St-Sulpice.

Weider S.A., Fribourg.

International Staple & Machine S.A. en liquidation, Fribourg.

Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

BRB über die Höhe der Anbauprämiens für Futtergetreide im Jahre 1967. — ACF fixant le montant des primes de culture pour les céréales fourragères récoltées en 1967.

Besuch von Bundesrat Dr. H. Schaffner in Japan. — Visite de M. le Conseiller fédéral H. Schaffner au Japon.

Auslands-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.

6. April 1967. Werte aller Art.  
Concast AG, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 191 vom 17. August 1966, Seite 2627), Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Werten aller Art, usw. Die Unterschrift von Dr. Paul Ramer ist erloschen.

6. April 1967.

Immobil Finter AG in Liquidation, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 264 vom 11. November 1965, Seite 3545), Kauf, Verkauf und Verwaltung sowie Finanzierung von Grundstücken usw. Das Vermögen ist nach Angaben der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch noch nicht erfolgen, weil ihr die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht zugestimmt haben.

### Bern — Berne — Berna Bureau Aarwangen

6. April 1967. Bildungskurse.

Institut Formatio J. Clerc, in Langenthal. Inhaber der Einzelfirma ist Jean Clerc, von Hauteville (Freiburg), in Langenthal. Veranstaltung von Fernkursen aller Art. Waldhofstrasse 40.

### Bureau Bern

5. April 1967.

Wollenhof A.G. (Fil d'Ariane), in Bern, Detail- und Engrosgeschäft für Garne und Strickwaren, Bekleidungs- und Modeartikel aller Art, Handarbeiten usw. (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1962, Seite 775). Werner Bosshard, nun in Bolligen, ist zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ernannt worden; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist erteilt worden an Robert Homberger, von Zürich, in Bern; Ernst Hegnauer, von Seengen, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen; Curt Armin Leibundgut, von Bern, in Wabern, Gemeinde Köniz, und Max Schwarzer, von Bern, in Spiez.

5. April 1967. Teppiche usw.

Gebr. Burkhard, in Bern, Teppich- und Linoleumhandel, Perserteppiche, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 219 vom 16. September 1939, Seite 1931). Werner Burkhard und Ernst Burkhard sind auf den 30. Juni 1966 ausgeschieden. In die Gesellschaft sind auf 1. Juli 1966 eingetreten: Erich Burkhard, in Bolligen; Thilo Burkhard, in Bern, und Heinz Burkhard, in Bern, alle von Lützelflüh. Die Gesellschaft wird durch Kollektivunterschrift zu zweien der Gesellschafter vertreten.

6. April 1967. Waren aller Art.

Este S.A., in Bern, Kauf, Vertretung, Verkauf, Ein- und Ausfuhr von Waren jeder Art usw. (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1963, Seite 2119). Am 20. März 1967 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

6. April 1967.

Handelsschule Rüedy G.m.b.H., in Bern (SHAB. Nr. 250 vom 26. Oktober 1965, Seite 3353). Dr. Fred Haessler wohnt nun in Ittigen, Gemeinde Bolligen, und Edwin Granelli in Bremgarten bei Bern. Beide sind Gesellschafter und Geschäftsführer.

6. April 1967. Maschinen, Apparate.

A. Schellenbaum & Co. A.G., Zweigniederlassung Bern, in Bern, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von und Handel mit Maschinen und Apparaten usw. (SHAB. Nr. 265 vom 11. November 1966, Seite 3570), mit Hauptsitz in Winterthur. Neues Geschäftsdomicil: Waldstätterstrasse 8.

6. April 1967.

Verband der Spezialgrossisten der Tabakbranche, bisher in Biel, Verein (SHAB. Nr. 130 vom 7. Juni 1961, Seite 1636). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 29. Juni 1966 wurde der Sitz nach Bern verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 26. Januar 1959 wurden in den Generalversammlungen vom 20. Juni 1960, 3. Mai 1961, 3. Juni 1965 und 29. Juni 1966 revidiert. Der Verein beweckt, die Grossistenkonvention (Reglement des Grosshandels der Tabakbranche) auszulegen, zu überwachen und durchzusetzen durch möglichste Senkung der Verteilungskosten des Grosshandels. Er wahrt die übereinstimmenden Interessen der Mitglieder und führt entsprechende Verhandlungen mit den übrigen Branchengruppen und Behörden. Die Mittel des Vereins werden beschafft aus den Mitgliederbeiträgen, den Verwaltungsspesenbeiträgen und den Eintrittsgebühren. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vereinsvermögen. Die Organe des Vereins sind: die Generalversammlung, der aus 12 bis 16 Mitgliedern bestehende Vorstand und die Technische Kommission. Für den Verein führt Einzelunterschrift: Dr. Julius Binder, von Baldingen, in Baden. Präsident (neu); Dr. Bernard Küffer, von Obersteckholz, nun in Montreux, Sekretär (bisher), Kollektivunterschrift zu zweien führen: Harding Joerin, von und in Basel, Vizepräsident (bisher); Edmond Ménard, von La Bâtie, in Martigny, Vizepräsident (neu); Louis Haegeli, von und in Basel, Kassier (bisher). Die Unterschriften von Dr. Hans Kunz, Präsident, und Paul Frainier, Vizepräsident, sind erloschen. Geschäftslokal: Bundesgasse 20.

6. April 1967.

Import & Grosshandels A.G., Zweigniederlassung in Zollikofen (SHAB. Nr. 270 vom 18. November 1965, Seite 3627), mit Hauptsitz in Sarnen. Die Unterschriften von Johann F. Born, Generaldirektor, Hans Murbach, sowie die Prokuren von Jakob Allenspach, Dr. Max Briner und Heinrich Marguth sind erloschen.

### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino.

### Zürich - Zurich - Zurigo

6. April 1967.

KUMAG A.-G., Maschinenfabrik, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 304 vom 27. Dezember 1960, Seite 3718). Der Prokurst Victor Hofmann wohnt nun in Zufikon. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hermann Müller, von und in Zürich.

6. April 1967. Mechanisch-elektronische Geräte.

Dr. W. Amrein, in Regensdorf (SHAB. Nr. 192 vom 19. August 1965, Seite 2585), Fabrikation und Verkauf von mechanisch-elektronischen Geräten und Instrumenten usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Adam Amrein, von Gunzwil, in Regensdorf, und Alfred Kolb, von Zürich, in Dielsdorf.

*Bureau Burgdorf*

31. März 1967.

Althaus & Co., Pflugfabrik, in Ersigen, Kommanditgesellschaft, Fabrikation und Vertrieb von landwirtschaftlichen Geräten und Maschinen (SHAB. Nr. 58 vom 12. März 1964, Seite 807). Diese Kommanditgesellschaft ist aufgelöst und wird nach durchgeföhrter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. Januar 1967 werden durch die nachstehend eingetragene Firma «Althaus & Co. AG, Ersigen», in Ersigen, übernommen.

31. März 1967. Landwirtschaftliche Maschinen usw.

Althaus & Co. AG, Ersigen, in Ersigen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 30. März 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von landwirtschaftlichen Maschinen, Fahrzeugen und Geräten. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu je Fr. 5000, die voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft Althaus & Co., Pflugfabrik, in Ersigen, gemäss Bilanz vom 1. Januar 1967, wonach die Aktiven Franken 2 072 542.90 und die Passiven Fr. 1 262 833.40 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 809 709.50 ergibt. Dafür erhalten die Sacheinleger 99 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 5000. Die Restanz von Franken 314 709.50 wird ihnen gutgeschrieben. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Firma «Althaus & Co., Pflugfabrik», in Ersigen, ein, rückwirkend mit Nutzen- und Schadenbeginn ab 1. Januar 1967. Fr. 5000 des Grundkapitals sind durch Verrechnung mit unter den Passiven enthaltenen Forderungen von Fr. 5000 liberiert. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Einladungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Diesem gehören an: Franz Althaus, von Lauperswil, in Ersigen, als Präsident, und Ferdinand Fankhauser-Althaus, von Trub, in Ersigen, als Vizepräsident. Beide führen Einzelunterschrift. Direktor mit Einzelunterschrift ist Armin Werner Jaussi, von Krauchthal, in Ersigen. Geschäftskontakt: Schleif, Ersigen.

6. April 1967. Taxis.

Otto Schneberger, in Burgdorf, Taxiunternehmen (SHAB. Nr. 43 vom 22. Februar 1965, Seite 567). Neue Geschäftsadresse: Scheunenstrasse 22.

6. April 1967. Sägerei, Mosterei.

Johann Kobel, in Oberburg, Sägerei, Holzhandlung und Mosterei (SHAB. Nr. 273 vom 22. November 1943). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

6. April 1967. Uhren.

Ernst Kaderli, in Koppigen, Handel mit Uhren (SHAB. Nr. 95 vom 26. April 1965, Seite 1294). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

6. April 1967. Bauten usw.

Penta A.G., in Burgdorf, Erstellung von Bauten aller Art und Handel mit Liegenschaften (SHAB. Nr. 287 vom 7. Dezember 1966, Seite 3880). Dr. Hans Stauffer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

*Bureau de la Neuveville*

5 avril 1967. Boulangerie.

Théodore Steiger, à La Neuveville, boulangerie-pâtisserie (FOSC. du 24 aout 1961, Nr 197, page 2478). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 avril 1967. Boulangerie.

H. Meichtry, à La Neuveville. Le chef de la maison est Herbert Meichtry, d'Erschmatt (Valais), à La Neuveville. Boulangerie, pâtisserie. Rue Beauregard 5.

*Bureau de Porrentruy*

4 avril 1967.

Becker Electronic S.A., à Porrentruy, fabrication et vente d'appareils de radio, appareils et instruments électroniques, etc. (FOSC. du 12 octobre 1962, № 239, page 2921). Par décision de l'assemblée générale du 25 février 1967, la société a modifié ses statuts sur le point suivant: La raison sociale sera désormais: Allectronic S.A.

*Bureau Trachselwald*

21. März 1967. Kunststoffprodukte.

Räss & Co., in Lützelflüh, Fabrikation von und Handel mit Kunststoffprodukten (SHAB. Nr. 232 vom 4. Oktober 1961, Seite 2875). Die Firma wird nach Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1966 durch die nachstehende Firma «Räss & Co. A.G.», in Lützelflüh, gelöscht. Die Liquidation ist durchgeföhrt.

21. März 1967. Kunststoffprodukte.

Räss & Co. A.G., in Lützelflüh. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 15. März 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft beweckt die Fabrikation von und den Handel mit Kunststoffprodukten aller Art, wie Schiffe und Silos. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und wieder veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagebilanz vom 31. Dezember 1966 und Sacheinlagevertrag vom 15. März 1967 übernimmt die Gesellschaft Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Räss & Co.», in Lützelflüh, wonach die Aktiven Fr. 1 122 455.44 und die Passiven Fr. 327 597.65 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 794 857.79 ergibt. Für den Übernahmepreis von Fr. 794 857.79 erhalten die Sacheinleger 498 voll liberierte Aktien zu Fr. 1000; der Rest von Fr. 296 857.79 wird den Sacheinlegern gutgeschrieben. Weitere Aktiven und Passiven als die in der Übernahmobilanz per 31. Dezember 1966 erwähnten werden nicht übernommen. 2 Aktien sind bar einbezahlt worden. Mitteilungen erfolgen brieflich. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus einem bis mehreren Mitgliedern. Ihr gehören an: Hans Schnyder, von Vorderthal (Schwyz), in Worb, Präsident, und Paul Räss, von Trachselwald, in Lützelflüh, als Vizepräsident. Sie zeichnen einzeln.

*Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)*

6. April 1967.

Simmentaler Kraftwerke AG. (SKW), in Erlenbach i.S. (SHAB. Nr. 99 vom 30. April 1965, Seite 1350). Der Vizepräsident Gottlieb Rieder ist aus

dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen, ebenso diejenige von Gottfried Wyss. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Willy Höflinger, von Basel, in Spiez; Kollektivprokura an Peter Lisi, von Attiswil, in Gümligen, Gemeinde Muri (Bern). Sie zeichnen zu zweien unter sich oder mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

6. April 1967.

Wohnbaugenossenschaft Bundespersonal Spiez, in Spiez (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1962, Seite 2551). Präsident Willi Moser ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt Leopold Eyer, von Ried bei Brig, in Spiez; er zeichnet kollektiv. Der Vorstand setzt sich nun zusammen aus Präsident Karl Linder (bisher Sekretär), Sekretär Leopold Eyer, obenannt, und Kassier Ernst Luginbühl (bisher). Sie zeichnen zu zweien.

*Luzern - Lucerne - Lucerna*

28. März 1967.

Volvo-Lastwagen Luzern AG, in Luzern. Unter dieser Firma besteht laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. März 1967 eine Aktiengesellschaft. Sie beweckt: Verkauf, Unterhalt und Reparaturdienst von Nutzfahrzeugen, besonders von Lastwagen und andern Nutzfahrzeugen der schwedischen Marke Volvo; Betrieb einer Garage zu diesem Zwecke; Erwerb von Liegenschaften, deren Verwaltung und Veräußerung. Das voll einbezahlt Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: als Präsident André Pfyffer von Altishofen, von Luzern, in Genf, ferner Raymond Bouvigny, von Frankreich, in Cologny, und Jacques Guinand, von Les Brenets, in La Neuveville. Sie führen Einzelunterschrift. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien mit je einem Verwaltungsrat ist André Eggel, von Bitsch, in Luzern. Adresse: Tribuschenstrasse 70 (eigenes Büro).

*Schwyz - Schwyz - Svitto*

14. März 1967.

Autotourist GmbH (Autotourist S. à r.l.), in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht am Rigi. Unter dieser Firma besteht laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. November 1966 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie tätigt Geschäfte, die mit dem europäischen Automobilismus und Tourismus zusammenhängen, wie z.B. Organisation von Reisen; Vertretungen für europäische Automobil- und Touristikfirmen und -Organisationen; General- und Untervertreterungen für und Herstellung von Automobil- und Touristikzubehörn, wie geographisches Kartensmaterial, Reise-, Hotel- und Campingführer, Automobil- und Touristikfachliteratur, Reisenecessaires, Autoapotheke, Reisedecken und dergleichen, sowie Zubehör technischer Art; Verwertung von solchen Patenten; Engros- und Detailverkauf. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmen beteiligen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Alfred Gassmann, von Luzern, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Jean Alphons Clarebeots, belgischer Staatsangehöriger, in Brüssel, mit einer Stammleinlage von Fr. 1000. Gemäss Übernahmevertrag vom 29. November 1966 übernimmt die Gesellschaft mit Wirkung ab 15. November 1966 von Alfred Gassmann, in Merlischachen, das von diesem bisher geführte Geschäft mit denjenigen Aktiven und Passiven, die in der Übernahmobilanz per 15. November 1966 enthalten sind, nämlich Aktien von Fr. 20 762.40 und Passiven von Fr. 7049.30. Der Übernahmepreis beträgt Fr. 13 000 und wird auf die Stammleinlage des Gesellschafters Alfred Gassmann angerechnet. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Alfred Gassmann, von Luzern, in Merlischachen, Gemeinde Küsnacht.

*Glarus - Glaris - Glarona*

Berichtigung.

Tschudi & Cie. Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Luchsingen (SHAB. Nr. 84 vom 12. April 1967, Seite 1245). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ennetbühl, Gemeinde Ennenda. Die Löschung betrifft die Zweigniederlassung in Luchsingen.

5. April 1967. Wertschriften usw.

St. Mathias A.G., in Glarus. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 3. April 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie beweckt: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Wertschriften sowie schweizerischen und ausländischen Wertsachen; Beteiligung an Finanz-, Industrie-, Handels- und Immobilien-Gesellschaften. Die Gesellschaft kann auch Immobilien kaufen, verkaufen, austauschen und verwalten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Severo Antonini, von Lugaggia (Tessin), in Lugano. Rechtsdomizil: bei Dr. jur. Rudolf Stüssi, Rechtsanwalt, Burgstrasse 30.

*Zug - Zug - Zugo*

5. April 1967. Strassenbau.

Cellere & Co. AG., in Zug, Ausführung von allgemeinen Strassenbauten usw. (SHAB. Nr. 280 vom 1. Dezember 1964, Seite 3608/09); Ferdinand Knecht, Geschäftsführer, wurde zum Direktor ernannt. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Kollektivprokura wurde erteilt an: Rudolf Wyman, von Beckenried (Nidwalden), in Steinhausen, und Fred Howald, von Wangenried bei Wangen an der Aare, in Baar. Sie zeichnen zu zweien für den Hauptsitz und die Filiale in Andermatt.

5. April 1967. Beteiligungen usw.

Interliftco AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 3 vom 5. Januar 1967, Seite 30). Das Aktienkapital von Franken 100 000 ist nun voll einbezahlt.

5. April 1967.

Hans Steiner, Isolationen, in Oberwil b. Zug, Isolationen, Pavatex-Verkleidungen usw. (SHAB. Nr. 195 vom 24. August 1964, Seite 2574). Der Inhaber Hans Steiner wohnt nun in Zug. Neues Geschäftsdomizil: Steinhauserstrasse 54, Zug.

**Freiburg - Fribourg - Friborgo**  
**Bureau de Fribourg**

5 avril 1967. Lampes.

Norbert Dousse, à Fribourg. Le chef de la raison est Norbert Dousse, de et à Esert. Commerce de lampes d'éclairage et accessoires électriques, à l'enseigne «Trilux». Prolles 91.

**Bureau Murten (Bezirk See)**

5. April 1967. Hoch- und Tiefbau usw.

Santa Catharina A.G. (Santa Catharina S.A.), in Murten. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 4. April 1967, besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Errichtung von Hoch- und Tiefbauten, ferner den damit zusammenhängenden Erwerb, Verkauf und die Verwaltung von Immobilien, sowie deren Vertretungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Nomenaktionen zu Fr. 500 und ist voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus ein bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an: Otto Baehler, von Rechthalten, in Freiburg, Präsident; Heinrich Schubnell, von und in Bern, als Vizepräsident-Sekretär; Heinrich Schmidt, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg, und André Papaux, von und in Treyvaux. Je zwei Verwaltungsratsmitglieder zeichnen kollektiv. Domizil: bei der Agentur der Schweizerischen Volksbank in Murten, Hauptstrasse.

**Solothurn - Soleure - Soletta**  
**Bureau Balsthal**

5. April 1967. Motels usw.

Vorstadt Egerkingen A.G., in Egerkingen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 3. April 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung und wirtschaftliche Nutzung von Motels und ähnlichen, ausschliesslich oder vorwiegend dem Auto-Tourismus dienenden Beherbergungs- und Verpflegungsstätten, einschliesslich damit verbundener Nebenbetriebe, wie Tankstellen u. dgl. Im besonderen bezweckt die Gesellschaft die Erstellung und die wirtschaftliche Nutzung eines Autobahn-Motels in Egerkingen. Das voll einbezahlt. Grundkapital beträgt Fr. 250 000 eingeteilt in 250 Nomenaktionen zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, die Liegenschaften Grundbuch Egerkingen Nrn. 1007, 1009, 1012 und 1327, zusammen 17 252 m<sup>2</sup>, zu Fr. 728 242 und die Nrn. 1004, 1005, 1006 und 1008, zusammen 5203 m<sup>2</sup>, zu Fr. 221 666, sowie ein Motel-Projekt zu Fr. 31 500 käuflisch zu erwerben. Einem Gründer wurde ein besonderer Vorteil im Sinne von Art. 628 OR eingeräumt, bestehend im Anspruch auf die Betriebsführung zu Konkurrenzbedingungen. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzige an Walter Seewer, von Gsteig bei Gstaad, in Aarburg; er führt Einzelunterschrift. Domizil: Bahnhofstrasse 345, bei Walter von Rohr.

**Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città - Basilea-Città**

3. April 1967. Spezereien.

T. Hofer-Palatini, in Riehen, Spezereihandlung (SHAB. Nr. 287 vom 9. Dezember 1953, Seite 2991). Die Einzelfirma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

3. April 1967. Spedition usw.

Hellmuth & Cie, Lörrach, Filiale Basel, in Basel, Spedition usw. (SHAB. Nr. 158 vom 10. Juli 1950, Seite 1791), mit Hauptsitz in Lörrach (Deutschland). Die Kommanditgesellschaft ist per 1. Mai 1962 in eine offene Handelsgesellschaft umgewandelt worden. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Otto Birnstiel und die Kommanditärin Liesel Maier, deren Kommandite von DM 15 000 erloschen sind, sind ausgeschieden. Die Prokura des Willi Tschudin ist erloschen. Gesellschafter sind nun: Werner Fröde und Doris Fröde geb. Epp, beide deutsche Staatsangehörige, in Lörrach (Deutschland). Die Zweigniederlassung wird vertreten durch die beiden Gesellschafter mit Einzelunterschrift.

3. April 1967. Vertretungen aller Art.

Paul Mutz, in Basel, Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 95 vom 25. April 1955, Seite 1079). Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

3. April 1967. Samenzucht usw.

F. Haubensak Söhne AG (Les fils de F. Haubensak SA) (Figli di F. Haubensak SA), in Basel, Samenzucht usw. (SHAB. Nr. 27 vom 2. Februar 1967, Seite 412). Einzelunterschrift ist erteilt an das Mitglied des Verwaltungsrates Dr. Wilhelm Werder.

3. April 1967.

Credit Industriel d'Alsace et de Lorraine Strasbourg, Succursale de Bâle (Kreditanstalt für Elsass und Lothringen Strasbourg, Filiale Basel), in Basel (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1967, Seite 386), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Strasbourg (Frankreich). Die Unterschrift des Direktors Philippe Creux und die Prokura des Charles Vial sind erloschen. Zum Direktor wurde ernannt der stellvertretende Direktor Erich Wyss. Er zeichnet weiterhin zu zweien.

3. April 1967. Restaurant.

H. Rüegg-Widmer, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 104 vom 8. Mai 1964, Seite 140). Neues Domizil: Clarastrasse 59.

3. April 1967. Tepiche usw.

Weis & Hottiger AG, in Basel, Handel mit Teppichen usw. (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1960, Seite 3399). Neues Domizil: Klybeckstrasse 58. Der einzige Verwaltungsrat, Arnold Hottiger, wohnt in Riehen.

3. April 1967. Herren-, Knaben- und Damen-Konfektion.

Merrent AG, in Basel, Handel mit Herren-, Knaben- und Damen-Konfektion usw. (SHAB. Nr. 181 vom 5. August 1966, Seite 2511). Aus dem Verwaltungsrat ist Ernst Frei ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Präsident, August Ludwig Merrent, führt als einziger Verwaltungsrat weiterhin Einzelunterschrift.

3. April 1967. Vermögenswerte usw.

Aresco AG, in Basel, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB. Nr. 8 vom 13. Januar 1959, Seite 108). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Fortunat von Planta infolge Todes ausgeschieden.

Seine Unterschrift ist erloschen. Philippe Creux führt nun als einziger Verwaltungsrat Einzelunterschrift.

3. April 1967.

Radio Iseli AG, Filiale Basel, in Basel (SHAB. Nr. 46 vom 24. Februar 1966, Seite 627) mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura des Edmondo Bartoli ist erloschen. Prokura ist erteilt an Martin Wondrusch, von und in Zürich. Er zeichnet mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates.

3. April 1967. Kohle usw.

Kox AG, Zweigniederlassung in Basel, Handel mit Kohle usw. (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1963, Seite 1260) mit Hauptsitz in Zürich. Neues Domizil: Birmannsgasse 39.

3. April 1967.

Möbel-Pfister Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 199 vom 28. August 1964, Seite 2616), mit Hauptsitz in Suhr. Die Unterschrift des verstorbenen Verwaltungsratsmitglieds Ernst Pfister-Wyss ist erloschen. Unterschrift wurde erteilt an die Verwaltungsratsmitglieder Moritz Kaufmann, von Gränichen, in Rapperswil; Jean Mosimann, von und in Zürich, und Paul Wildi, von und in Suhr. Sie zeichnen, auch als Direktoren, zu zweien. Zu Direktoren wurden ernannt: Edgar Greber, von Reichenbach bei Frutigen, in Unterentfelden, und Anton Cipolat, von Zürich, in Gränichen. Sie zeichnen zu zweien. Der Präsident und Delegierte des Verwaltungsrates Edwin Burkhardt zeichnet nun auch als Generaldirektor und das Verwaltungsratsmitglied Hans Pfister-Boltshauser nun auch als Direktor zu zweien.

3. April 1967. Roh-Bettfedern usw.

Klimowski AG, in Basel, Ein- und Verkauf von Roh-Bettfedern usw. (SHAB. Nr. 154 vom 7. Juli 1964, Seite 2087). Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Charles Liatowitsch ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als einziger Verwaltungsrat wurde gewählt: Andreas Landolf, von Sissach, in Reinach (Basel-Landschaft). Er führt Einzelunterschrift.

3. April 1967.

Brüder Stamm AG, in Basel, Betrieb eines Baugeschäftes usw. (SHAB. Nr. 153 vom 5. Juli 1963, Seite 2102). In der Generalversammlung vom 15. März 1967 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: Ulrich Stamm Bauunternehmung AG.

3. April 1967.

Alpha Wärmetechnik AG Basel, in Basel (SHAB. Nr. 126 vom 2. Juni 1966, Seite 1791). Neues Domizil: Kapellenstrasse 33.

3. April 1967.

Grund- und Tiefbau AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1967, Seite 655), mit Hauptsitz in Bern. Der Prokurator Jean Brugger führt nun Einzelprokura.

3. April 1967.

Walliser und Zaugg, Siebdruckerei, in Basel. Alois Walliser-Kuster, von Mosnang, in Basel, und Moritz Zaugg-Degen, von Lützelflüh, in Waldenburg, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 15. März 1967 begonnen hat. Siebdruckerei Kleinhüningerstrasse 199.

4. April 1967. Maturitätsvorbereitung.

Institut Minerva und Humboldtianum, Eichele & Schlichtholz in Liq., in Basel, Kollektivgesellschaft, Maturitätsvorbereitung (SHAB. Nr. 119 vom 27. Mai 1964, Seite 1652). Der Gesellschafter Georg Gustav Schlichtholz ist infolge Todes ausgeschieden. Seine Unterschrift als Liquidator ist erloschen. Zum Liquidator wurde ernannt: Dr. Adelbert Eckstein, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien.

4. April 1967. Parkett und Bodenbeläge usw.

BW-Bitterlin AG, in Basel, Vertrieb von Parkett und Bodenbelägen usw. (SHAB. Nr. 169 vom 22. Juli 1966, Seite 2363). Die Unterschrift des Geschäftsführers Gerhard Seifritz ist erloschen. Das Mitglied des Verwaltungsrates Paul Bitterlin führt nun Einzelunterschrift.

5. April 1967.

Pensionskasse der Basler Handelsbank (Caisse de Pension de la Banque Commerciale de Bâle), in Basel (SHAB. Nr. 298 vom 22. Dezember 1959, Seite 3358). Die Genossenschaft hat ich durch Beschluss der Generalversammlung vom 17. September 1966 aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

**Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna**

22. März 1967. Holz.

C. Thummel, in Aesch, Holzhandlung, Handel mit Holz, Schnittwaren und Hobelwaren usw. (SHAB. Nr. 221 vom 23. September 1964, Seite 2864). Diese Einzelfirma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1967 durch die nachfolgend publizierte «Thummel AG», in Aesch, gelöscht.

22. März 1967. Holz, Baumaterialien.

Thummel AG, in Aesch (Basel-Landschaft). Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 2. Februar 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Rund- und Schnitholz, Schal- und Baumaterialien. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an andern Unternehmen zu beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Nomenaktionen zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Einzelfirma «C. Thummel», in Aesch, gemäss Sacheinlagevertrag vom 2. Februar 1967 und Bilanz per 1. Januar 1967 Aktiven im Betrage von Fr. 452 764.70 und Passiven im Betrage von Fr. 339 481.10. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 113 283.60 erhalten die Gründer 100 voll liberierte Nomenaktionen zu Fr. 1000, während der Rest von Fr. 13 283.60 auf Darlehenkonto gutgeschrieben wird. Die von der Einzelfirma «C. Thummel» seit dem 1. Januar 1967 getätigten Geschäfte gelten als für Rechnung der «Thummel AG» eingegangen. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus 1 bis 3 Mitgliedern, gehören an: Carl Thummel-Nünlist, als Präsident; Josefine Thummel-Nünlist und Cyrill Thummel-Gerber, alle von Nusshof, in Aesch. Carl Thummel-Nünlist und Cyrill Thummel-Gerber führen für die Gesellschaft Einzelunterschrift. Domizil: Gewerbestrasse 2, Neu-Aesch.

**Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est:**

31. März 1967. Technische Neuheiten.

Korros AG, in Waldstatt. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. März 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb technischer Neuheiten. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 70 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 100 Serie A und 60 Namenaktien zu Fr. 1000 Serie B, die durch Sacheinlage von Franken 65 000 und Bareinzahlung von Fr. 5000 voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. März 1967 und Uebernahmobilanz per 1. Januar 1967 vom im Handelsregister nicht eingetragenen Paul Ledergerber, Apparatebau, Waldstatt, sämtliche Aktiven von Fr. 72 678.65 und Passiven von Fr. 7405.73. Für den Uebernahmepreis von Fr. 65 272.92 werden 100 Namenaktien zu Fr. 100 Serie A und 55 Namenaktien zu Fr. 1000 Serie B ausgehändigt. Der Restbetrag von Fr. 272.92 wird auf Konto-Korrent gutgeschrieben. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre; eingeschriebener Brief; Bekanntmachungen: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied an Paul Ledergerber, von Andwil, in Waldstatt. Geschäftsdomizil: Dorf.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

28. März 1967.

Hans Juchler, Immobilien, in Wil, Liegenschaftsbüro, Verwaltungen (SHAB. Nr. 299 vom 23. Dezember 1964, Seite 3850). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. März 1967.

Juco-Immobilien AG Wil, in Wil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. März 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf von Liegenschaften aller Art sowie Vermittlung von solchen. Das voll einbezahlt Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen persönliche Empfangsbescheinigung, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Hans Juchler, von Kirchberg (St. Gallen), in Wil. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Wiesenstrasse 2, bei Hans Juchler.

5. April 1967. Finanzgeschäfte usw.

Interfactoring AG, in St. Gallen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. April 1967 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Ankauf und die Verwaltung von Debitorforderungen, die Durchführung von Finanzgeschäften und die Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen. Das voll einbezahlt Grundkapital beträgt Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern sämtliche Adressen der Aktionäre bekannt sind, andernfalls "wie die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Arthur Knellwolf, von Herisau, in St. Gallen, Präsident; Rolf Hiltzinger, von Deutschland, in Vaduz, und Alfred Eichenberger, von Beinwil, in Sankt Gallen. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Samenweg 5.

**Grubünden — Grisons — Grigioni**

5. April 1967. Beteiligungen usw.

Chemfarm A.G., in Chur. Unter dieser Firma besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde und der Statuten vom 4. April 1967 eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen, vor allem der chemisch-pharmazeutischen Branche, sowie Finanzierungen und Abschluss von Treuhandgeschäften. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlt Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Notker Kessler, von Quarten (St. Gallen), in Cassarate (Tessin), als Präsident, und Dr. Ulrich Gadient, von Trimmis, in Chur. Domizil: Neubruchstrasse 11, bei Dr. Ulrich Gadient.

6. April 1967. Partecipazioni, ecc.

Entillus A.G., in Arvigo. Con atto notarile e statuti del 4 aprile 1967 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima che ha per scopo: l'assunzione di partecipazioni in società nazionali ed estere; l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di titoli e valori mobiliari. Nessuna attività verrà svolta nel cantone Grigioni. Il capitale sociale è di fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Organo di pubblicazione: Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è rappresentata da un consiglio d'amministrazione che si compone da uno a cinque membri, attualmente da un solo amministratore con firma individuale. Amministratore unico è Rolf Weibel, da Erlenbach (Zurigo), in Lugano. Recapito: presso Elvezio Scolari.

6. April 1967. Partecipazioni.

Filotex S.A., in Roveredo, partecipazioni (FUSC. del 1° maggio 1964, N° 99, pagina 1376). I membri del consiglio d'amministrazione Giuseppe Pervangher e Erwin Hof hanno dimissionato. Le loro firme sono pertanto estinte. Nuovo membro del consiglio di amministrazione è Dr. Bruno Censi, da Lamone, in Lugano, con firma individuale.

**Thurgau — Thurgovie — Turgovia**

5. April 1967.

Papierfabrik Laager, in Bischofszell (SHAB. Nr. 302 vom 28. Dezember 1962, Seite 3727). Die Prokura von Jakob Etter ist erloschen.

5. April 1967.

Egolf A.G. Strassen- & Tiefbau, Zweigniederlassung in Kreuzlingen (SHAB. Nr. 252 vom 28. Oktober 1965, Seite 3383), mit Hauptsitz in Weinfelden. Neue Geschäftsadresse der Zweigniederlassung: Langhaldenstrasse 3.

5. April 1967.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Wängi & Umgebung, in Wängi (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1961, Seite 1809). Hans Frischknecht,

Vizepräsident und Norbert Krähenmann, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Beisitzer Albert Stutz, von Wängi, in Heitersheim-Wittenwil, wurde zum Vizepräsidenten ernannt und neu wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt Jakob Gamper, von Wängi, in Rütihof-Wängi. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

5. April 1967.

W. Lottenbach, Eritzana-Bildhauerei, in Frauenfeld. Firmainhaber ist Werner Lottenbach, von Weggis, in Bauma (Zürich). Herstellung von und Handel mit Grabsteinen. Zürcherstrasse 242.

**Tessin — Tessin — Ticino****Ufficio di Bellinzona**

5 aprile 1967.

Caviez, lavandaia chimica, tintoria, in Bellinzona (FUSC. del 10 febbraio 1966, N° 34, pagina 457). Ditta radiata ad istanza della titolare, per cessione di attivo e passivo, come a bilancio 1° gennaio 1967, alla società anonima «Tintoria Caviez S.A.», in Bellinzona, qui sotto iscritta.

5 aprile 1967.

Tintoria Caviez S.A., in Bellinzona. Con atto pubblico e statuti del 10 marzo e 30 marzo 1967, è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo l'esercizio di una lavandaia chimica e tintoria. Il capitale sociale è di fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. È stato fatto appalto alla società, conformemente al bilancio 1° gennaio 1967, dell'attivo della ditta individuale «Caviez, lavandaia chimica e tintoria», in Bellinzona, per il prezzo di fr. 90 007.84, corrispondente al valore del patrimonio netto, ritenuto che gli attivi ammontano a fr. 129 016.69 e i passivi a fr. 39 008.85, contro rimessa al portatore di 90 azioni da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. La società assume tutti i diritti e gli obblighi della ditta individuale sopra citata, di cui avrà i benefici e gli oneri con effetto retroattivo al 1° gennaio 1967. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, e, nei casi previsti dalla legge, sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Convocazioni anche per lettera raccomandata, se noti gli azionisti. Amministrazione: da uno a cinque membri, attualmente da: Irene Caviez ved. fu Andrea, da Valendas, in Bellinzona, presidente; Willy Caviez, da Valendas, in Bellinzona, membro; Gianni Sommaruga, da Lugano, in Giubiasco, membro. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei membri del consiglio di amministrazione. Recapito: Uffici propri, Piazza Indipendenza, Bellinzona.

**Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)**

4 aprile 1967.

Camping Bella Riva SA, in Gordenvio (FUSC. del 29 marzo 1967, N° 72), acquisto, costruzione e gerenza di Bungalows Camps e campeggi. La società ha conferito procura individuale a Sergio Puttini, da St. Antonino, in Minusio.

**Ufficio di Locarno**

5 aprile 1967. Lavori pubblici.

Losinger & Co. S.A., succursale in Locarno, impresa di lavori pubblici (FUSC. del 1° marzo 1966, N° 50, pagina 683), società anonima con sede principale a Berna. Ernst Gerber, presidente del consiglio d'amministrazione (iscritto), non è più amministratore delegato, mantiene il diritto di firma individuale come finora. Vinzenz Losinger, membro del consiglio d'amministrazione e direttore (iscritto), è ora anche amministratore delegato, con firma individuale come finora. I membri del consiglio d'amministrazione Ernst Studer e Max Masshard (iscritti), non sono più direttori. La loro firma individuale, come quella del membro Werner Knobel (iscritto) è estinta. Essi firmeranno collettivamente a due con i membri del consiglio d'amministrazione Jacques Jenny, da Ennenda, in Küsnacht (Zurigo), e Bruno Thürliemann, da Häggenschwil e Wuppenua, in Feldmeilen, comune di Meilen. Sono nominati a vice-direttori con firma collettiva a due: Peter Barblan, da Sils-Maria (Grigioni), in Gümligen, comune di Muri presso Berna; Hans Müller, da Safenwil (Argovia), in Zollikofen, e Hans Losinger, da Burgdorf, in Berna. La firma di Hermann Saxonhofer è cancellata.

**Ufficio di Lugano**

Rettifica.

Uto Grundstücke A.G., succursale di Lugano, esecuzione di costruzioni di ogni specie, ecc. (FUSC. del 2 marzo 1967, N° 51, pagina 761), società anonima con sede principale a Zurigo. La procuratrice Bianca Castelli è attinente di Giubiasco e domiciliata a Giubiasco.

5 aprile 1967. Immobili, ecc.

Valletorre S.A., precedentemente a Lugano, la compravendita dei beni immobili, ecc. (FUSC. del 17 agosto 1964, N° 189, pagina 2514). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 2 marzo 1967, la società ha deciso di trasferire la sede sociale a Breganzona a. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Recapito: Via Prada 7, presso Pierfranco Ferrari.

5 aprile 1967. Oggetti d'arte, ecc.

Weber & Bläuer S.A., in Lugano, la compra e la vendita di oggetti d'arte, ecc. (FUSC. del 5 aprile 1967, N° 78, pagina 1151). Roberto van Aken da Castagnola, in Lugano, è stato nominato nuovo membro del consiglio d'amministrazione senza diritto di firma.

6 aprile 1967. Partecipazione, ecc.

Mamo S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 3 aprile 1967. Scopo: la partecipazione a imprese finanziarie, commerciali e industriali; l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi; l'assunzione di incarichi fiduciari; la compra, la vendita, l'amministrazione di beni mobili e immobili; le operazioni finanziarie connesse o attinenti a questo scopo, ai sensi di una società Holding. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Convocazioni e comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Dr. Attilio Lucchini, da Montagnola, in Lugano. Recapito: Via Pretorio 11, presso avv. Attilio Lucchini.

**Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti****Aufrufe — Sommations — Diffida**

Es wird vermisst:

Namen-Aktie Nr. 1773 und Nr. 1774 von nominell je Fr. 500.— der Spar- & Leihkasse des Amtsbezirks Büren, lautend auf Johann Friedrich Aeschlimann-Schlup, 1875, Rüti bei Büren a. A.

Der allfällige Inhaber dieser Aktien wird aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten seit der ersten Publikation dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtssblatt dem Richteramt Büren vorzulegen, widrigfalls die Kraftloserklärung erfolgt. (342<sup>1</sup>)

3294 Büren an der Aare, den 7. April 1967

Der Gerichtspräsident: Jäggi

Schuldbrief von Fr. 25 000.— datiert 3. Februar 1911 im I. Rang auf der Liegenschaft Romanshornerstrasse 12, Grundbuch Kreuzlingen-Ost, E. Bl. 232, ursprünglicher Schuldner: Karl Schroff, Gipsmeister, letzter Schuldner: Frl. Meta Rutishauser, Kreuzlingen, ursprünglicher Gläubiger: Schweizerische Bodenkreditanstalt Zürich, letzter Gläubiger: Frl. Meta Rutishauser, Kreuzlingen, wird als vermisst gemeldet.

Der allfällige Besitzer wird aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist ab Publikation beim Gerichtspräsidium Kreuzlingen vorzulegen, ansonst dieser als kraftlos erklärt wird. (351<sup>2</sup>)

8280 Kreuzlingen, 11. April 1967

Berzirksgesetz Kreuzlingen  
Gerichtspräsident: Dr. H. Stäheli

Es werden vermisst:

Fr. 5000.— 3¾% Kassaobligationen der Basellandschaftlichen Hypothekenbank, Zweigstelle Basel, Nrn. 48218/22, fällig seit 1. August 1966, lautend auf Lina Schürch-Müller, Münchenstein (jetzt Höri, Zürich).

Die unbekannten Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, sie innert 6 Monaten seit der ersten Publikation auf der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (341<sup>3</sup>)

4410 Liestal, den 6. April 1967

Obergerichtskanzlei Basel-Landschaft

Es wird vermisst der Inhaberschuldbrief vom 5. Juli 1961, Beleg 2138/61, von Fr. 15 000.—, lastend im zweiten Range auf den Parzellen Nrn. 3700 und 3715 des Grundbuchs Muttenz, Schuldner: Erwin Frey-Weber, Muttenz.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (352<sup>4</sup>)

4410 Liestal, den 11. April 1967

Obergerichtskanzlei Basel-Landschaft

Schuldbrief von Fr. 3000.— datiert 2. Juli 1942, des Grundbuchs Schlattingen, lastend auf den Liegenschaften Parzellen Nrn. 55, 48, 169, 518, 561 und 179, in Schlattingen, Pfandprotokoll 44/442, heutige Gläubiger, Schuldner und Pfandehentümer Hans Schmid-Wieland's Erben, als: Wwe. Aloisia Schmid-Wieland und Hans Rudolf Schmid, in Schlattingen, wird als vermisst gemeldet.

Der allfällige Besitzer wird aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist ab Publikation beim Gerichtspräsidium Diessenhofen vorzulegen, ansonst dieser als kraftlos erklärt wird. (340<sup>5</sup>)

8255 Schlattingen, den 6. April 1967

Gerichtspräsidium Diessenhofen

Es werden vermisst:

Fr. 500.— Handwechsel vom 16. Oktober 1908, im vierten Rang, Vorgang Fr. 11 000.—, zinsfällig 11. November; eingetragen im Zedekopierbuch Herisau Nr. 17763, Band A/z; ursprünglicher Schuldner: Erben des Konrad Egger, heutiger Schuldner und Pfandehentümer: Ernst Schneiderhan, lastend auf Liegenschaft Nr. 728, Eggstrasse 45, Herisau;

Fr. 500.— Handwechsel vom 13. Februar 1882, Vorgang Fr. 5000.—, zinsfällig 1. Januar, eingetragen im Zedekopierbuch Herisau Nr. 8480, Band A/g; ursprünglicher Schuldner: Augustin Fröhlich, lastend auf Wohnhaus Nr. 735, Obere Sonnenbergstrasse 3, Herisau.

Der allfällige Besitzer des einen oder anderen Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 30. April 1968, der Obergerichtskanzlei vorzulegen; andernfalls erfolgt die Kraftloserklärung. (348<sup>6</sup>)

9043 Trogen, den 10. April 1967

Obergerichtskanzlei App. A.-Rh.

Vermisst wird der Pfandtitel nach altem zug. Rechte (ohne Zeichen) im Betrage von Fr. 138.75 lautend zu Gunsten der Kirche Oberägeri und haftend nach einem Kapitalvorgang von Fr. 2775.— auf Liegenschaft Assek. Nr. 49, z. «Obermatt» genannt, in der Gemeinde Oberägeri. Derzeitiger Liegenschaftseigentümer: Johann Meier-Rogenmoser, Landwirt, Obermatt, Alosen-Oberägeri (Grundbuch Oberägeri Band VIII, Folio 100).

Der unbekannte Inhaber dieses Pfandtitels wird hiermit aufgefordert, diesen bis längstens am 14. April 1968 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, widrigfalls der Titel als kraftlos erklärt würde. (347<sup>7</sup>)

6300 Zug, den 10. April 1967

Kantonsgerichtspräsidium Zug:  
Dr. V. Schaller

**Deuxième avis**

Le président du Tribunal somme le détenteur inconnu des 50 actions au porteur, de fr. 1000 chacune, représentant l'intégralité du capital-actions de la S. I. le Hêtre Vert, société anonyme ayant son siège à Genève c/Ficomerc S.A., 1-3, rue de Chantepoulet, de les déposer au greffe du Tribunal dans un délai de six mois à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (271<sup>1</sup>)

Genève, le 14 mars 1967

B. XXIV

Tribunal de première instance, Genève  
Maurice Poncet, président

Le détenteur du titre hypothécaire N° 111678 du Registre foncier du district de Nyon («garde de dams»), créé le 9 juin 1894 en faveur de Schäppi Samuel, et Badel Elie, au capital de fr. 1500.—, gérant l'immeuble, art. 319, fo. 11, N° 12, sis «En Vollotaz», commune de Le Vaud, est sommé de le produire au greffe du Tribunal de Nyon jusqu'au 20 février 1968. (208<sup>2</sup>)

1260 Nyon, le 10 février 1967

Le président du Tribunal civil:  
Bercher

Le président du Tribunal du district de Payerne somme le détenteur inconnu de l'obligation au porteur de la Banque Populaire de la Broye, à Payerne, N° 10467, du capital de Fr. 500.—, de la produire au greffe du dit Tribunal d'ici au 1<sup>er</sup> septembre 1967, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (237<sup>3</sup>)

1530 Payerne, le 22 février 1967

Le président: P. Cavin, a. i.

**Andere gesetzliche Publikationen — Autres publications légales****Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für künstliche Besamung, Brugg**

Aufhebung der Anteilscheine gemäss Artikel 874 und 733 OR.

**Erste Veröffentlichung**

In der ordentlichen Delegiertenversammlung vom 5. April 1967 wurde beschlossen, das Anteilscheinkapital von Fr. 87 950.— durch Auszahlung von Fr. 7950.— in bar und durch Umwandlung von Fr. 80 000.— in Darlehen vollständig gegen Rückgabe der ausstehenden Anteilscheine zurückzuzahlen.

Im Sinne von Artikel 733 OR werden die Gläubiger der Schweizerischen Arbeitsgemeinschaft für künstliche Besamung, Brugg, eingeladen, ihre Forderung innert 2 Monaten, von der 3. Bekanntmachung an gerechnet, bei der Fluri & Greuter, Treuhänder- und Revisions AG., Baden, anzumelden.

5400 Baden, den 6. April 1967

(AA. 104<sup>4</sup>)

Die Beauftragte:

Fluri & Greuter  
Treuhänder- und Revisions AG., Baden

**Sarex, Société anonyme de recherches mécaniques B. Guignard  
in Liquidation, St-Sulpice**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. März 1967 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich 1, anzumelden.

1025 St-Sulpice, 31. März 1967

(AA. 97<sup>5</sup>)

Der Liquidator: Dr. Hans Hüsy

**Weider S.A., Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

**Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 6 avril 1967, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. D'éventuels créanciers de la société sont sommés par les présentes, conformément aux dispositions de l'art. 742 CO, de faire connaître leurs créances ou autres prétentions sans délai au siège de la société, boulevard de Pérolles 5, c/o Société Fiduciaire Ravier S.A. (AA. 105<sup>6</sup>)

1701 Fribourg, le 12 avril 1967

Weider S.A., en liquidation

La liquidatrice: S. Hefti

**International Staple & Machine S.A. en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

**Deuxième publication**

La société entrera en liquidation incessamment. Par conséquent, les créanciers sont invités à faire valoir leurs créances jusqu'au 30 avril 1967 auprès de la société ci-dessous. (AA. 103<sup>7</sup>)

1700 Fribourg, le 13 avril 1967

International Staple & Machine S.A. en liq.  
p/a Fiduciaire Ravier S.A., 5, boulevard de Pérolles  
1700 Fribourg

**Internationale Genossenschaftsbank AG., Basel**

Aktiven	Bilanz per 31. März 1967	Passiven	
	Fr.	Fr.	
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	1 893 489.74	Bankenkreditoren auf Sicht	18 724 803.78
Bankendebitoren auf Sicht	18 261 058.37	Bankenkreditoren auf Zeit	168 625 952.35
Bankendebitoren auf Zeit	11 492 447.25	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	4 525 951.58
Wechsel	12 745 240.02	Kreditoren auf Zeit	239 593.05
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	483 754.80	Dividende 1966	500 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	6 793 774.30	Sonstige Passiven	1 522 477.95
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	3 273 250.—	Aktienkapital	10 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	127 215 828.25	Reserven	400 000.—
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	5 273 855.70	Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	28 219.71
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	16 943 185.95		
Sonstige Aktiven	191 114.04		
Debitoren aus Käutionen: Fr. 2 706 255.45	204 566 998.42	Kreditoren aus Käutionen: Fr. 2 706 255.45	204 566 998.42

**Bank in Zürich, Zürich**

Aktiven	Bilanz per 31. Dezember 1966	Passiven	
	Fr.	Fr.	
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	710 430.—	Bankenkreditoren auf Sicht	1 430 469.90
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	226 195.02	Bankenkreditoren auf Zeit	46 216 068.76
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	65 388 445.66	Kreditoren auf Sicht	968 340.91
Sonstige Aktiven	1 274 543.87	Kreditoren auf Zeit	1 464 210.21
	67 599 614.55	Sonstige Passiven	5 000 000.—
		Aktienkapital, voll einbezahlt	5 000 000.—
		Ordentliche Reserven	1 000 000.—
		Ausserordentliche Reserven	4 000 000.—
		Aktivsaldo	2 520 524.77
		Käutionen Fr. 1 822 500.—	
		67 599 614.55	
Soll		Haben	
	Fr.	Fr.	
Passivzinsen	973 928.26	Saldovortrag von 1965	1 045 159.67
Bankbehörden und Personal	58 082.85	Aktivzinsen	34 349.—
Geschäfts- und Bureaukosten	18 711.95	Kommissionen	293 652.71
Steuern und Abgaben	409 900.60	Ertrag von Wertschriften	2 607 987.05
Reingewinn:			
Saldovortrag von 1965	Fr. 1 045 159.67		
Jahresergebnis pro 1966	Fr. 1 475 365.10		
	2 520 524.77		
	3 981 148.43		3 981 148.43

**Mitteilungen - Communications - Comunicazioni****Bundesratsbeschluss**

über die Höhe der Anbauprämien für Futtergetreide  
im Jahre 1967

(Vom 4. April 1967)

Der Schweizerische Bundesrat, gestützt auf Artikel 20 des Landwirtschaftsgesetzes vom 3. Oktober 1951, in Ausführung von Artikel 10 der Allgemeinen Landwirtschaftsverordnung vom 21. Dezember 1953, beschliesst:

**Art. 1.** Für das Jahr 1967 wird die Anbauprämie für Hafer, Gerste, Mais, Einkorn, Emmer und Hirse auf 375 Franken je Hektare festgesetzt.

Innerhalb der durch den landwirtschaftlichen Produktionskataster abgegrenzten Gebirgszone beträgt der Zuschlag für Betriebe, die bis 1000 Meter über Meereshöhe liegen, 100 Franken, für höher gelegene 200 Franken je Hektare.

Ausserhalb der Gebirgszone wird ein Zuschlag von 100 Franken je Hektare gewährt, wenn ausgesprochene Hanglagen vorliegen.

**Art. 2.** Dieser Beschluss tritt am 10. April 1967 in Kraft.

**Arrêté du Conseil fédéral**

fixant le montant des primes de culture pour les céréales fourragères récoltées en 1967

(Du 4 avril 1967)

Le Conseil fédéral suisse, vu l'article 20 de la loi sur l'agriculture du 3 octobre 1951, vu l'article 10 de l'ordonnance générale sur l'agriculture du 21 décembre 1953, arrête:

**Article premier.** La prime de culture allouée en 1967 aux producteurs d'avoine, d'orge, de maïs, d'engrain, d'amidonner et de millet est fixée à 375 francs par hectare.

Dans la zone de montagne délimitée par le cadastre de la production agricole, le supplément est de 100 francs pour les exploitations situées jusqu'à 1000 mètres et de 200 francs pour celles qui sont à une altitude supérieure.

En dehors de cette zone, il sera versé un supplément de 100 francs par hectare lorsqu'il s'agira de terrains en forte pente.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 10 avril 1967.

**Besuch von Bundesrat Dr. H. Schaffner in Japan**

Bundesrat Dr. Hans Schaffner, Vorsteher des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, begibt sich am 14. April 1967 für rund eine Woche nach Japan. Er wird dort an der Eröffnung und am Schweizertag der 7. Internationalen Messs von Tokio, an der unser Land mit einer umfassenden Schau vertreten ist, teilnehmen. Minister Raymond Probst, Delegierter für Handelsverträge, wird ihn begleiten. Der Besuch wird Bundesrat Schaffner ausserdem Gelegenheit bieten, mit japanischen Regierungsmitgliedern und Kreisen der Wirtschaft sowie der Schweizerkolonie zusammenzutreffen. Auf dem Rückflug ist ein zweitägiger Zwischenhalt in Hongkong vorgesehen. 86. 14. 4. 67

**Visite de M. le Conseiller fédéral H. Schaffner au Japon**

M. le Conseiller fédéral Hans Schaffner, chef du Département fédéral de l'économie publique part le 14 avril 1967 pour le Japon où il séjournera une semaine environ. Il assistera là-bas notamment à l'ouverture de la 7e Foire internationale de Tokio, ainsi qu'à la journée officielle suisse de cette exposition à laquelle notre pays est représenté par une importante participation. M. le Ministre Raymond Probst, délégué aux accords commerciaux, l'accompagnera. M. le Conseiller fédéral Schaffner profitera de son séjour pour rencontrer également des membres du gouvernement japonais, ainsi que des représentants des milieux économiques du pays et la colonie suisse. Sur le chemin du retour, un arrêt de deux jours est prévu à Hong Kong. 86. 14. 4. 67

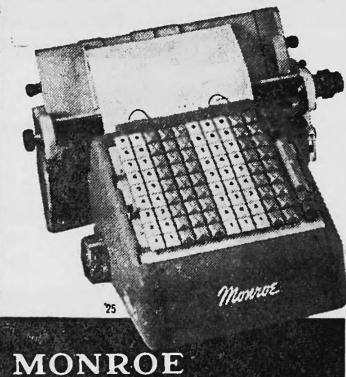
**Auslandspostüberweisungsdienst – Service intern. des virements postaux**

Umrechnungskurs ab 14. April 1967 — Cours de conversion dès le 14 avril 1967

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.74; Dänemark/Danemark: Fr. 62.85; Deutschland/Allemagne: Fr. 109.25; Frankreich/France: Fr. 87.80; Italien/Italie: Fr. -69<sup>88</sup>/<sub>100</sub>; Marokko/Maroc: Fr. 86.30; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 120.10; Norwegen/Norvège: Fr. 60.75; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.80; Schweden/Suède: Fr. 84.25.

Grossbritannien und Irland (Eire)\*/Grande-Bretagne et Irlande (Eire)\*: 1 £ Sterl. = Fr. 12.15\*. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle. 86. 14. 4. 67

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements, Bern. Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.



MONROE

Schreibende Addier-Saldiermaschinen mit Kontrolltastbrett.  
Bekannt für Ihre rationelle Arbeitsweise und Zuverlässigkeit.  
Kapazitäten: 8/9, 10/11 und 13/14 Stellen.  
Ein- und Zweizählwerkmodelle für jeden Verwendungszweck.

Generalvertretung:  
**ADDITIONS- & RECHENMASCHINEN A.-G.**  
Zürich 23      Bahnhofplatz 9      Tel. (051) 27 01 33

Bezirksgericht Aarau

**Rechnungsrufl**

Das Bezirksgericht Aarau hat am 5. April 1967 über

**Messerli-Gygax Charles Friedrich Johann**

geb. 1927, Bäcker-Konditormeister, von Rümligen (Bern), in Aarau wohnhaft gewesen, gestorben am 15. März 1967, das öffentliche Inventar mit Rechnungsrufl bewilligt.

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 8. Mai 1967 bei der Stadtkanzlei Aarau anzumelden, ansonst die in Art. 590 des ZGB erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff ZGB).

Aarau, den 5. April 1967

Bezirksgericht

Liquidationsposten

Zirka 20.000 Blatt Kohlepapier

**VEDETTE**

wischfest, doppelte Gebrauchsdauer, dünn  
10 g, mittel 16 g.

Bel enblöe-Wegnahme Fr. 3000.—.

Muster auf Anfrage.

Büro-Jordan AG., Heggenheimerstrasse 4,  
4055 Basel, Tel. 43 39 79.

Tierarzt, Dr. med. vet.

44jährig, sucht

**anderes Tätigkeitsfeld**

Kein Reisedienst, Verwaltungsstelle  
bevorzugt.

Offeraten unter Chiffre 31082-42 an Publicitas  
AG., 8021 Zürich.

Abhanden gekommene Werttitel

**Aufruf**

Vermisst wird folgendes Sparheft:  
Nr. 3333, ausgestellt am 24. Januar 1951, mit  
einem Guthaben von Fr. 10 359.55, Wert  
31. Dezember 1966. Der unbekannte Inhaber  
wird hiermit aufgefordert, dieses Sparheft  
innerhalb 3 Monaten, vom Erscheinet dieser  
Publikation an gerechnet, an unserer Hauptkasse  
in Langenthal vorzulegen und sich  
über den rechtmissigen Besitz auszuweisen,  
ansonst das Sparheft kraftlos erklärt wird  
(Art. 977, Abs. 2, OR).

Langenthal, 11. April 1967

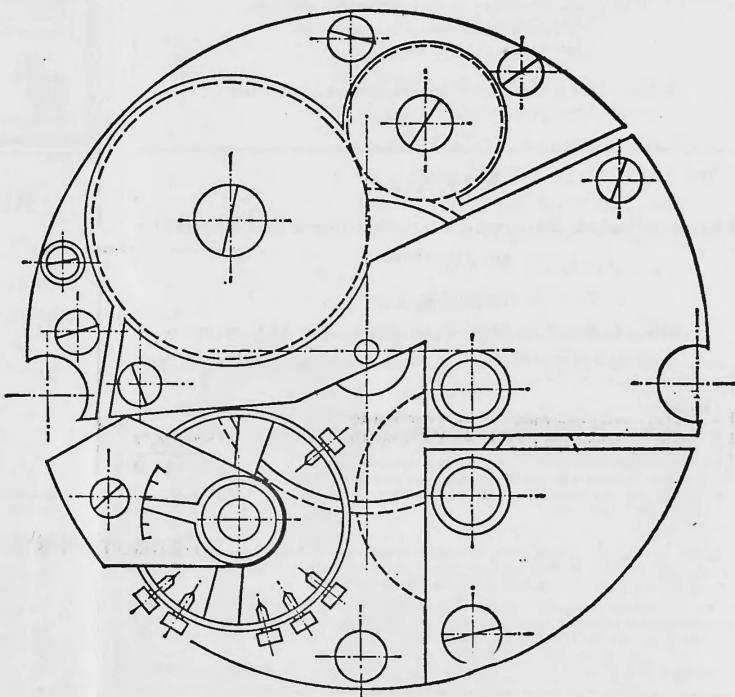
Bank in Langenthal

**Impôt sur le chiffre d'affaires**

Edition de mars 1966

Brochure du 42 pages, Prix: 1 fr. 80 (frais compris).  
Versement préalable à notre compte de chèques postaux  
30-520, Feuille officielle suisse du commerce, 8000 Berne.

**Präzision  
einer guten Uhr=Sicherheit  
der Zeitmessung.  
Präzision  
des Alfa Romeo-Motors=  
Sicherheit des Autofahrers.**

*Kraft, Leistung und Zuverlässigkeit = Sicherheit.**Nach dieser Formel wird jeder Alfa Romeo gebaut. Abertausende im Jahr.**Beschleunigen und Bremsen bedeutet Kraft. Der Veloce hat sie:  
125 PS bei 6000 U/min. 4 Scheibenbremsen mit Unterdruck-Bremsverstärker.  
Das allein gibt Vertrauen.**Und dann die Leistung: Bei einer Geschwindigkeit von 145 km/h braucht der Veloce nur 50%  
seiner Kraft. — Eine ungewöhnliche Reserve. Ein unschätzbarer Sicherheitsfaktor.*

**alfa romeo**  
baut sichere Autos.

*Giulia 1300 GT Junior, 103 PS, 170 km/h, 5 synchronisierte Vorwärtsgänge Fr. 13 400.—  
Giulia 1600 GT Veloce, 125 PS, über 185 km/h, 5 synchronisierte Vorwärtsgänge Fr. 16 900.—  
Giulia 1600 GTA, 133 PS, über 185 km/h, 5 synchronisierte Vorwärtsgänge Fr. 23 450.—*

*Alfa Romeo (Schweiz) S.A. - 150 Vertretungen und offizielle  
Service-Stellen in der ganzen Schweiz.*

## WASSERWERKE ZUG

Die Aktionäre der Wasserwerke Zug werden hiermit zur  
ordentlichen Generalversammlung  
auf Donnerstag, den 27. April 1967, 16.30 Uhr, im Theater-Casino, in Zug, eingeladen.

### Traktanden:

- Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung vom 28. April 1966 im Theater-Casino in Zug.
- Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz, des Berichtes der Kontrollstelle, des Geschäftsberichtes und Entlastung der Verwaltung.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Wahlen.

Eintrittskarten und der Jahresbericht können in der Zeit vom 13.–20. April 1967 – mit Angabe der Aktiennummern – bei der Verwaltung schriftlich bestellt werden. Nach diesem Termin können keine Stimmkarten mehr abgegeben werden.

Zug, den 22. März 1967

Der Verwaltungsrat

An Kantonstrasse Aarau-Olten

## zirka 16000 m<sup>2</sup> Industrieland

zu verkaufen. Erschlossen, Gelelseanschluss SBB vorhanden.  
Nähe projektiertem Gross-Rangierbahnhof.

Anfragen unter Chiffre E 82458 Q an Publicitas AG., 4001 Basel.

## KIBAG

Aktiengesellschaft Baggerei-Unternehmungen und Kieswerke  
am Zürichsee

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, 26. April 1967, 11.30 Uhr, im Zunfthaus zum Rüden, Limmatqua. 42, Zürich

### Traktanden:

- Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 27. April 1966.
- Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1966.
- Bericht der Kontrollstelle.
- Genehmigung von Geschäftsbericht und Jahresrechnung.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Entlastung von Verwaltungsrat und Direktion.
- Wahl der Kontrollstelle.
- Varia.

In den Büros Bäch, Zürich, Chur, St. Gallen, Schmerikon und Zug liegen von heute an die Bilanz per 31. Dezember 1966, die Gewinn- und Verlustrechnung pro 1966 und der Bericht der Kontrollstelle zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigenden Eintrittskarten sind gegen genügenden Ausweis bis Dienstag, 25. April 1967, um 17.30 Uhr, im Büro der Gesellschaft, Mythenquai 383, 8038 Zürich, zu beziehen.

Zürich, 14. April 1967

Der Verwaltungsrat

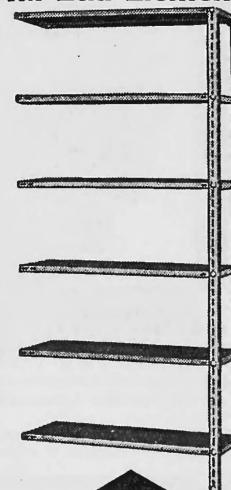
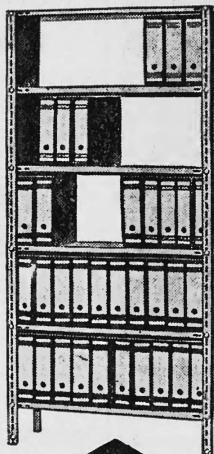
Eidgenössische Verwaltung in Bern sucht

## Volkswirtschaftschafter

mit abgeschlossenem volkswirtschaftlichem Hochschulstudium. Befähigung zu schriftlichen Abhandlungen. Muttersprache Deutsch; Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Offerten sind zu richten an den  
Personaldienst des Bundesamtes für Sozialversicherung,  
3003 Bern.

## Metallegestell aus SAFIM Bau-Elementen



### Gestelleinheit 110.-

200 cm hoch, 100 cm lang, 33 cm tief  
Fassungsvermögen 60 Ordner  
Tablare alle 2 cm verstellbar  
4 Gestellfüsse zusätzlich Fr. 6.-

### Anbaueinheit 94.-

Archiv- und Lagergestelle für jeden Bedarf und jede Größe in Ganzmetallausführung

RHEEM SAFIM SA 8050 ZÜRICH

Wattstrasse 3, Tel. 051 46 32 22

Vertretung für die Westschweiz: Allemand Frères, 2501 Biel, Telefon 032 4 30 44

## ROCO CONSERVEN RORSCHACH

### Einladung an unsere Aktionäre

### zur

### 51. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 29. April 1967, 12.00 Uhr,

### in den Kursaal Lugano

### Traktanden:

- Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1966. Bericht der Kontrollstelle.

- Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.

- Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.

- Wahl des Verwaltungsrates.

- Wahl der Kontrollstelle.

Geschäftsbericht, Erfolgsrechnung, Bilanz und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 17. April 1967 an im Büro der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Die Aktionäre können vom 17. April bis 24. April 1967, 12.00 Uhr, Zutrittskarten, Jahresbericht, Erfolgsrechnung und Bilanz am Sitze der Gesellschaft in Rorschach beziehen, und zwar:

Personen, welche der Firma als Aktionär bekannt sind, durch Aushändigung einer mit den Nummern der Aktien versehenen schriftlichen Erklärung über ihr Eigentum;

Personen, welche der Firma nicht als Aktionär bekannt sind, durch Vorlage einer Bankbestätigung, dass die Aktien auf ihren Namen hinterlegt sind.

Stellvertretung ist gemäss Art. 13 der Statuten nur durch einen andern Aktionär zulässig.

Rorschach, 3. April 1967

Der Verwaltungsrat

## Marmor-Mosaikwerke Baldegg AG.

### Baldegg (LU)

### Einladung zur

### ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 1. Mai 1967, um 16.30 Uhr, im Gasthaus «Löwen», Baldegg

### Traktanden:

- Protokoll der letzten Generalversammlung.
- Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 31. Dezember 1966.
- Bericht der Revisionsstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Wahlen:
  - des Verwaltungsrates,
  - des Präsidenten,
  - der Kontrollstelle.

Jahresbericht, Jahresrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle sind ab 17. April 1967 im Büro der Gesellschaft zur Einsichtnahme aufgelegt.

Der Verwaltungsrat

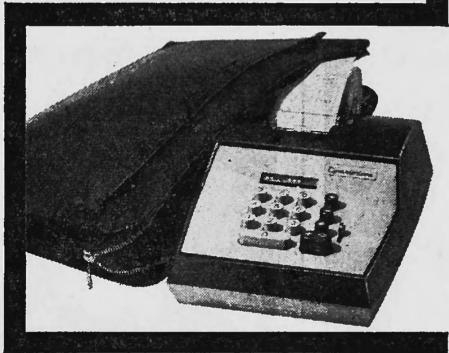
**Commodore**

Ein Bijou  
unter den Addiermaschinen.

Elegant  
Präzis  
Formschön  
Zuverlässig  
Handlich

Besticht durch hohe Leistung und äusserste Platzersparnis.

Die ideale Kombination bei Heim- und Büroarbeiten.



Verlangen Sie nähere Unterlagen über Feiler-Addiermaschinen. Alle Modelle mit Negativ-Saldo, schon ab Fr. 495.—.

**HAMAG**

Büromaschinen AG  
Seminarstrasse 28, 8057 Zürich  
Telefon 051/260102

**Evolution des taux de salaires et de la durée du travail fixés par les conventions collectives**

(Complément octobre 1965 à octobre 1966)

(De l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail)

Les résultats des enquêtes effectuées au cours des années 1963 à 1965 sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives passées entre les associations patronales et les groupements de salariés ont été publiés dans le 76<sup>e</sup> supplément de «La Vie économique». Les résultats de l'enquête d'octobre 1966 étant maintenant disponibles, on a pensé devoir compléter le dernier supplément par le présent fascicule qui donne l'évolution ayant affecté d'une année à l'autre les taux de salaires et la durée du travail. On y a seulement mentionné les rubriques qui accusent des changements d'une année à l'autre. Pour faciliter la consultation, on a indiqué le numéro de la page du supplément où figurent les données correspondantes de l'année précédente.

Cet imprimé peut être obtenu gratuitement à la Section de la statistique sociale de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, 8, Bundesgasse, 3003 Berne, jusqu'à épuisement du stock.

Soeben erschienen      16. Auflage

ein Lieferanten  
einen neuen Markt  
einen Abnehmer.  
Sie finden ihn im

**KOMPASS**

dem Führer und Informationswerk  
der schweizerischen Industrie  
mehr als 16 000 Artikel (deutsch, französisch,  
englisch, spanisch, italienisch)  
mehr als 16 600 Firmen  
Markenregister

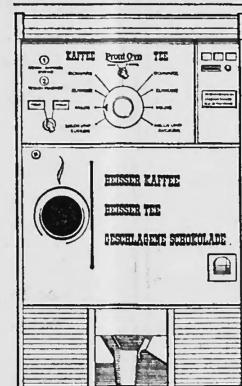
16. Ausgabe  
Preis Fr. 100.—  
2375 Seiten  
(Verteilung in über 100 Staaten)

**Was brauchen Sie**

?

Verlag KOMPASS SCHWEIZ AG, 8044 Zürich, Neuhausstrasse 4  
Telephon (051) 47 80 00 (10 Linien)

«Gerade jetzt...  
...brauche ich  
eine belebende,  
duftende Ovomaltine.»  
Seitdem wir einen  
Getränkeautomaten  
besitzen, können wir  
uns jederzeit mit  
einer Ovomaltine,  
einer Bouillon,  
einem Kaffee  
oder einem Tee  
bedienen.



**Seine Vorteile:**  
Ich verlere keine kostbare Zeit in der Büroküche.  
Ich muss keine Tassen bereitlegen (und später abwaschen).  
Mein Chef bekommt seinen Kaffee sofort (und nicht erst in einer halben Stunde).  
Sogar Herr Brunner ist in seinem Büro (und nicht im Café nebenan).

Ein Bravo für unseren Chef.  
Das war eine gute Idee.  
Interessieren Sie sich für Miete, Kauf oder Operating eines solchen Getränkeautomaten? Lassen Sie sich die verschiedenen Möglichkeiten unverbindlich erklären.

**AG-B**

**AG für rationelle Betriebsverpflegung**  
**Oerlikonerstrasse 88, 8057 Zürich**  
**Tel. 051/486680**

Name: \_\_\_\_\_

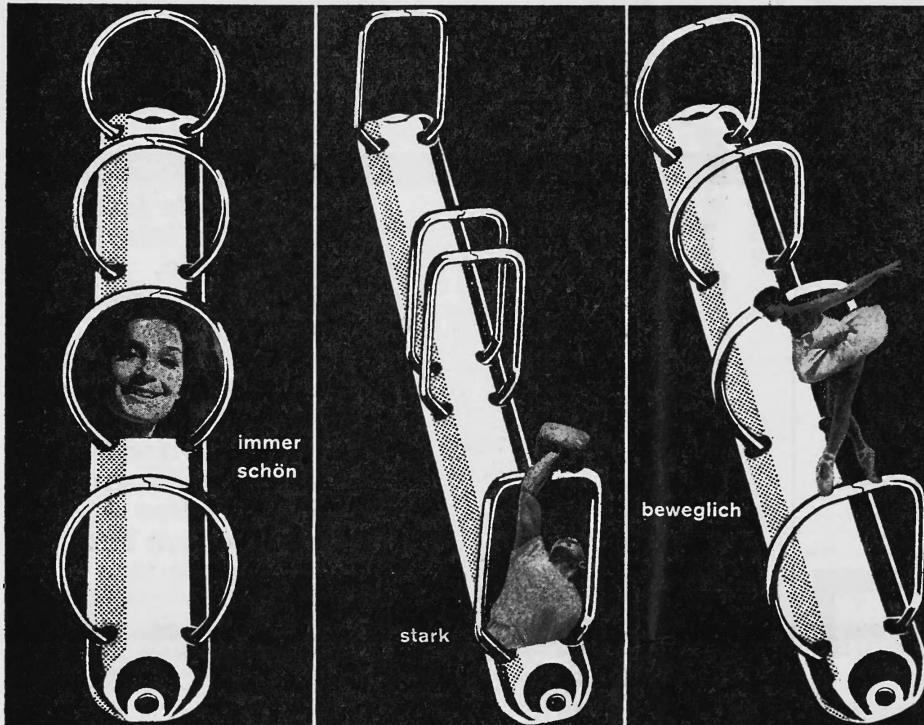
Adresse: \_\_\_\_\_

**COUPON**

Senden Sie uns die Dokumentation über Ihren Getränkeautomaten.

# Aus unserem Spezialitäten - Programm

## Mappen und Katalogeinbände mit Ring- und Bügelmechaniken



Die günstige Ringbindung. Unverwüstlich, Bügelmechanik. Geschaffen für Kataloge, Preislisten usw. mit Griffregister. Solid, auf zuverlässiges, präzises Funktionieren ausgerichtet.

Bügelmechanik. Geschaffen für Kataloge, Preislisten usw. mit Griffregister. Solid, spielen auswechselbarer Inhalt, geeignet für langjährigen Gebrauch.

Ring-Bügelmechanik kombiniert (Combi-mechanik). Vereint die Vorteile der Ring- und Bügelmechanik. Eine bewegliche, anpassungsfähige Bindung für Sonderwünsche.

Alle Mechaniken sind in verschiedenen Größen, mit oder ohne Kippebel, lieferbar. Die Einnietung erfolgt normalerweise in den hinteren Deckel. Profitieren Sie von unserem besondern Beratungsdienst.

**Walter Bäschlin & Co**

Grossbuchbinderei und Fabrik für Mappen und Spiralbindungen  
8034 Zürich 8, Mühlebachstr. 128, Tel. 051-34 56 78



**MERKUR AG.** 

Kaffee-Spezialgeschäft, Nahrungs- und Genussmittel

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 28. April 1967, 15.30 Uhr, in der Konzerthalle des Kurhauses Bern

#### Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz pro 1966.  
Bericht der Kontrollstelle.
2. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.

Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen im Büro der Gesellschaft, Fellerstrasse 15, Bern, zur Einsichtnahme durch die sich ausweisenden Aktionäre auf.

In der Zeit vom 7. April bis 28. April 1967 werden keine Aktienübertragungen im Aktienbuch vorgenommen.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, bitten wir, die Zutrittskarten für eigene und vertretene Aktien bis spätestens Montag, den 24. April 1967, mittels Formular A bei der Direktion der Merkur AG., Fellerstrasse 15, 3027 Bern, zu verlangen.

Alles, die an der Generalversammlung nicht persönlich teilnehmen, ersuchen wir, das Vollmacht-Formular B, unterzeichnet, einem andern Aktionär zu übergeben oder uns rechtzeitig zuzustellen, damit wir für ihre Vertretung im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates besorgt sein können.

Bern, 22. März 1967

Der Verwaltungsrat der MERKUR AG.

### Informationen - Inkassi

im In- und Ausland  
zu vorteilhaften Bedingungen.



Über 75 Jahre im Dienste von Industrie, Handel und Gewerbe.

20 Kreisbüros in der ganzen Schweiz.

Unterlagen erhalten Sie bei den Kreisbüros und beim Zentralsekretariat, Neuengasse 16, 6300 Zug, Telefon (042) 422 92

Fabrikationsunternehmung (AG) der Metallwarenindustrie, mit hohem Eigenkapital, 120 Beschäftigten, seit Jahren vollbeschäftigt, sucht

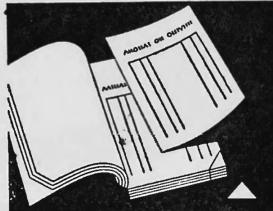
### Fr. 250000.—

rückzahlbar jährlich Fr. 50 000 ab 1. 1. 68, gegen 8% Zins. gute, solide Absicherung.

Anfragen erbeten unter Chiffre OFA 2579 B, an Orell-Füssli-Annoncen AG., 3001 Bern

### Oneco-Durchschreibe-Bücher

in allen Papeterien erhältlich



**SIMPLEX**  
SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN

Wegen Umstellung günstig zu verkaufen!

### KARDEX-Sichtkarteischränke

Mod. A 5120 C mit je 20 Schubladen und 1400 Taschen für Karten A 5 quer,

Anfragen erbeten an  
Högl Nährmittel AG.,  
9320 Arbon  
Tel. (071) 46 39 11

### AG. Möbelfabrik Horgen-Glarus

#### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. April 1967, 11 Uhr, im Hotel Glarnerhof, Glarus

#### Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 3. Mai 1966.
2. Jahresbericht 1966.
3. Abnahme der Jahresrechnung pro 1966, Bericht der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Umfrage.

Jahresbericht, Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 14. April 1967 an zur Einsicht der Aktionäre in den Büros der Gesellschaft in Horgen und Glarus auf. Diese werden den Aktionären zusammen mit der Eintrittskarte durch eingeschriebenen Brief persönlich zugestellt.

Horgen und Glarus, 12. April 1967

AG. Möbelfabrik Horgen-Glarus,  
der Präsident des Verwaltungsrates:  
H. Toggweller

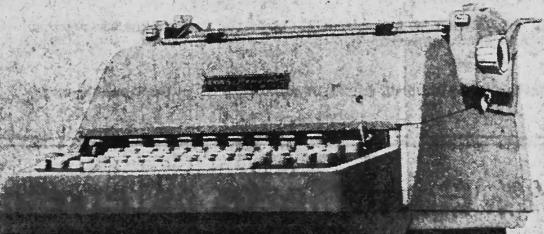
Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig. Nutzen Sie diese Kaufkraft –

Inserieren Sie!

# HERMES

A black and white photograph of a single puzzle piece from a Hermès tangram set. The piece is a dark, irregular shape with a light-colored, textured surface. It features a faint, embossed circular logo in the center, which reads "HERMÈS PARIS" around the perimeter and "HERMÈS" in the center. The piece is set against a light, mottled background.

# Die Richtige am richtigen Platz



Für Sie gibt es nur eine Schreibmaschine – die richtige.  
Der Hermes-Spezialist hilft Ihnen, für jeden Zweck die passende Hermes zu wählen. Hier empfiehlt er die Electric mit dem hohen Arbeitskomfort, dort das ebenso vielseitige

und robuste Handmodell Ambassador. Eine etwas einfachere Allroundmaschine? Bitte, dann die bewährte HERMES 9. Für besonders gepflegte Korrespondenz Hermes Électric oder Ambassador mit Kohle- und

Gewebeband. Oder sogar die Varia mit dem druckähnlichen Schriftbild. Wählen Sie unter vier Wagenbreiten und zwölf modernen Schriften. — Lassen Sie sich von uns beraten und probieren Sie dann selbst. Eine Probestellung

sagt Ihnen mehr als tausend Worte, die Sie nicht selbst geschrieben haben. — Hermes ist die meistgekaufte Schreibmaschine der Schweiz. Sie stammt aus Yverdon und Ste-Croix, wo schweizerische Präzision zu Hause ist.

Hermag

Hermes-Schreibmaschinen AG,  
Waisenhausstrasse 2, 8023 Zürich  
Generalvertretung  
für die deutschsprachige Schweiz

**Offizielle Meisters-Vertrittungen:**  
**Aarau:** Otto Matys AG, Herzogstrasse 4, Telefon 064/22 14 93    **Basel:** Hornes-Schreibmaschinen-Vertriebs AG, Aeschenvorstadt 14, Telefon 061/24 58 93    **Bern:** Miggli & Co., Hirschengraben 10, Telefon 031/25 23 33    **Chur:** Jules Escher Poststrasse 38, Telefon 081/22 24 62    **Frauenfeld:** Ernst Witzig AG, Rinostrasse 10, Telefon 045/71 18 22    **Glarus:** Zweifel & Co., Bahnhofstrasse 8, Telefon 058/51 6592    **Luzern:** Lüscher AG, Platassstrasse 18, Telefon 041/30 20 22    **S. Gallen:** Müngler & Co., Nungnus 20, Telefon 071/22 38 21    **Schaffhausen:** Ernst Witzig AG, Oberstadt 16, Telefon 053/54 44 54    **Schwyz:** Wicker, Strelgangstrasse 1 (Wadtt Haus), Telefon 041/30 30 72    **Solothurn:** Baumermaschinen AG, Marktplatz 45, Telefon 065/33 23 94    **Zug:** Josef Wickart, Neugasse 26, Telefon 042/00 27 72    **Zürich:** A. Bagganatos & Co., Waisenhausstrasse 2, Telefon 01/26 90 94

**HERMES**

MUBA: Halle 25 - Stand 8571

## St. Gallen-Mühlegg-Bahn

## **Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Montag, den 24. April 1967, 17.15 Uhr, im Restaurant Falkenburg, St. Gallen

### **Traktanden:**

1. Vorlage des Berichtes des Verwaltungsrates, der Gewinn- und Verlustrechnung und Bilanz 1966 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
  2. Beschlussfassung über die Anträge des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
  3. Wahlen.
  4. Verschiedenes.

Die Eintrittskarten sowie die Geschäftsberichte können beim Schwellzerischen Bankverein bis 24. April, nachmittags, bezogen werden.

Fahrgelegenheit ab Bergstation bis zur «Falkenburg» um 17.05 Uhr.

## Banca del Gottardo, Lugano

### Pagamento di dividendo

L'assemblea generale degli azionisti tenutasi il 7 aprile 1967 ha deciso di distribuire per l'esercizio 1966 un dividendo del 7% lordo, pari a

Fr. 35.— per azione, meno  
Fr. 10.50 imposta preventiva 30%  
Fr. 24.50 netto,

pagabile da oggi presso gli uffici di cassa della banca, sede di Lugano e succursali di Chiasso e Locarno.

Lugano, 8 aprile 1967

### **La direzione**

## Reishauer AG., Zürich

### Einladung zur 85. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. April 1967, nachmittags 16.30 Uhr, in der Kantine des Werkes Zürich,  
Konradstrasse 78

#### Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1966.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Beschluss über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahlen in die Kontrollstelle.

Stimmkarten können nur gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz (Vorweisung der Titel oder Angabe ihrer Nummern) verlangt werden.  
Am Tag vor der Generalversammlung und am Versammlungstage selbst werden keine Anmeldungen mehr entgegengenommen.

Zürich, 23. Februar 1967

Der Verwaltungsrat



### INTERNATIONALE VERBANDSTOFF-FABRIK SCHAFFHAUSEN

Die Aktionäre werden hiermit zur Teilnahme an der

#### ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. April 1967, 18 Uhr, im Hotel Bellevue, Neuhausen am Rheinfall, eingeladen.

#### Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes pro 1966 sowie der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz per 31. Dezember 1966. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Ergänzungswahl Verwaltungsrat.

Bilanz- und Rechnung über Gewinn und Verlust samt Revisionsbericht liegen ab 14. April 1967 zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

Stimmkarten sind alle bis 14. April 1967 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre. Sie werden noch mit eingeschriebenem Brief zur Generalversammlung eingeladen und ersucht, Zutrittskarten bis spätestens 23. April 1967 bei der Gesellschaft zu verlangen.

In der Zeit vom 15. bis und mit 27. April 1967 werden keine Eintragungen in das Aktienbuch vorgenommen.

Neuhausen am Rheinfall, den 20. März 1967

Der Verwaltungsrat

## 4½% Garantierte österreichische Konversionsanleihe von 1934/59

### Schweizertranche

Es wird hierdurch bekanntgegeben, dass die nachstehend aufgeführten Schweizerfranken-Obligationen der garantierten österreichischen Konversionsanleihe von 1934/59 im Betrag von sFr. 240 000.— am 6. April 1967 beim Schweizerischen Bankverein in Basel zur Rückzahlung des ausstehenden Kapitals per 1. Juni 1967, gemäss den Bestimmungen der Bekanntmachung der Österreichischen Regierung vom 19./23. Juli 1954, ausgelost worden sind.

Das ausstehende Kapital der ausgelosten Obligationen von sFr. 215.— je Titel wird ab 1. Juni 1967 bei den schweizerischen Zahlstellen gegen Vorweisung der Titel ausbezahlt.

Obligationen von je sFr. 1000.— Nennwert rückzahlbar mit sFr. 245.—

16015	16414	16711	17839	18696	19400	19775	20277	21212	21830
16055	16433	16716	17875	18727	19402	19792	20309	21223	21848
16070	16446	16744	17900	18749	19418	19809	20328	21243	21870
16088	16448	16750	17929	18784	19430	19830	20373	21257	21879
16100	16455	16759	17958	18820	19441	19843	20416	21296	21912
16114	16461	16765	17999	18842	19468	19860	20472	21333	21937
16122	16470	16767	18019	18872	19481	19876	20530	21352	21948
16129	16481	16786	18052	18906	19494	19883	20582	21367	21995
16146	16500	16806	18076	18911	19506	19906	20617	21374	22036
16172	16509	16863	18096	18967	19521	19922	20701	21381	22138
16182	16511	16875	18139	18987	19542	19937	20748	21384	22162
16194	16531	16966	18170	19014	19543	19962	20783	21448	22195
16217	16534	17008	18212	19036	19552	19975	20816	21475	22208
16225	16544	17097	18247	19081	19572	19999	20846	21484	22317
16236	16553	17167	18278	19105	19591	20022	20892	21507	22390
16248	16568	17171	18311	19124	19609	20046	20989	21511	
16266	16593	17224	18351	19148	19630	20055	21004	21555	
16272	16615	17330	18404	19163	19612	20087	21042	21562	
16285	16643	17507	18458	19199	19651	20120	21048	21593	
16302	16650	17636	18490	19220	19667	20138	21083	21620	
16311	16665	17692	18523	19238	19690	20161	21084	21726	
16317	16682	17715	18564	19272	19705	20187	21130	21731	
16341	16685	17733	18595	19285	19718	20218	21175	21743	
16369	16702	17774	18625	19293	19728	20239	21181	21795	
16385	16705	17810	18670	19373	19752	20261	21182	21807	

Schweizerischer Bankverein

Schweizerische Kreditanstalt

## WEFA AG., Zürich

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 28. April 1967, 15 Uhr, im Büro Dr. Rolf Egli,  
Bieleberweg 20, 8001 Zürich

#### Traktanden:

1. Abnahme der Jahresberichte und der Rechnungen über die Geschäftsjahre 1964, 1965, 1966, Vorlage des Berichts der Kontrollstelle, Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
2. Beschlussfassung über Antrag der Kontrollstelle betreffend Rückstellung.
3. Neuwahl des Verwaltungsrates für eine neue Amtsperiode von drei Jahren.
4. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Revisionsbericht können ab 18. April 1967 gegen genügenden Ausweis von den Aktionären bei der Verwaltung eingesehen werden. Eintritts- und Stimmrechtskarten für Inhaberaktien können bis am 26. April 1967 bezogen werden bei RA Dr. Manfred Kuhn, Luegstrasse 27, 8053 Zürich.

Zürich, den 6. April 1967

Der Verwaltungsrat

## Société Anonyme des Hôtels «Président» Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 5 mai 1967, à 11 heures, au siège social, 47, quai Wilson, à Genève.

#### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Rapport de gestion pour l'exercice 1966, bilan et compte de profits et pertes au 31 décembre 1966.
- 2<sup>o</sup> Rapport du contrôleur.
- 3<sup>o</sup> Votations sur les conclusions de ces rapports et décharge aux administrateurs.
- 4<sup>o</sup> Décision sur l'emploi du résultat.
- 5<sup>o</sup> Questions diverses.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du contrôleur, seront à la disposition des actionnaires dès le 17 avril 1967, au siège social.

Pour prendre part à l'assemblée, Messieurs les actionnaires devront produire leurs titres ou un récépissé de dépôt en banque.

Genève, le 14 avril 1967

Le conseil d'administration

## SODELVA S.A., Bâle

Frelestrasse 88

Les actionnaires sont convoqués pour le 5 mai 1967, au siège de la société, à 10 heures, en assemblée générale ordinaire

#### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration, présentation du bilan, ainsi que du compte de profits et pertes.
- 2<sup>o</sup> Rapport du contrôle.
- 3<sup>o</sup> Approbation du rapport du conseil d'administration, du bilan et du compte de profits et pertes.
- 4<sup>o</sup> Utilisation du résultat de l'exercice.
- 5<sup>o</sup> Nominations statutaires.

Bâle, le 12 avril 1967

Le conseil d'administration:  
Dr. Robert Blum

## Der schweizerische Index der industriellen Produktion

### Sonderheft Nr. 75

Die unter obigem Titel erfolgte Veröffentlichung der Kommission für Konjunkturfragen des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes ist zum Preis von Fr. 3.50 erhältlich (24 Seiten, Format A 4). Vorauszahlung erbeten auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtssblatt, Bern.

## Indice suisse de la production industrielle

### Supplément N° 75

La publication de la Commission de recherches économiques du Département de l'économie publique, qui a paru sous le titre précité, est en vente au prix de fr. 3.50 (24 pages, format A 4). Envoi contre versement préalable du montant en question au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.